



السلامة المدرسية School Safety

كيفية الإخلاء في حال سماع إنذار الحريق How to Evacuate in Case of a Fire Alarm



امسح الرمز للإطلاع
على المكتبة الرقمية



999 في حالات الطوارئ
الاتصال على

@civildefencead
www.adcda.gov.ae

Evacuating If You Are Not in the Classroom

Find the nearest exit



- If you are anywhere other than the classroom when you hear the fire alarm (such as the bathroom, library, or cafeteria), go directly to the nearest emergency exit.

Join the nearest class or group of students



- Try to join any class or group of students as they exit and follow the instructions of the accompanying teacher.

Head directly to the assembly point



- After exiting, go to the assembly point designated for your class, if you do not know where your assembly point is, stay with the teacher or group you joined.

If You Are Alone

Stay calm and head outside



- Do not hesitate to exit even if you are alone. Follow emergency instructions and head to the nearest exit.

Inform a teacher or official upon arrival



- When you reach the assembly point, inform your teacher or any official that you were outside the classroom when the evacuation began.



999 في حالات الطوارئ
الاتصال على

الإخلاء في حالة عدم تواجدك في الفصل

ابحث عن أقرب مخرج

إذا كنت في أي مكان آخر غير الفصل عند سماع إنذار الحريق (مثل الحمام، المكتبة، أو الكافتيريا)، اتجه مباشرة إلى أقرب مخرج طوارئ، وعدم استخدام المصاعد.



انضم إلى أقرب فصل أو مجموعة من الطلاب

حاول الانضمام إلى أي فصل أو مجموعة من الطلاب أثناء خروجهم، واتبع تعليمات المعلم المرافق.



توجه مباشرة إلى نقطة التجمع

بعد الخروج، اتجه إلى نقطة التجمع المحددة لفصلك. إذا لم تكن تعرف أين يقع مكان التجمع الخاص بك، ابق مع المعلم أو المجموعة التي انضمت إليها.



إذا كنت وحدك

ابق هادئاً وتوجه إلى الخارج

لا تتردد في الخروج حتى لو كنت وحدك. اتبع تعليمات الطوارئ وتوجه إلى أقرب مخرج.



أبلغ معلماً أو مسؤولاً عند الوصول

عند وصولك إلى نقطة التجمع، أخبر معلمك أو أي مسؤول بأنك كنت خارج الفصل عندما بدأ الإخلاء.



How to Evacuate in Case of a Fire Alarm

■ Calmness and Adherence



- Stay calm and listen carefully.
- When you hear the fire alarm, stop whatever you are doing and stay calm.
- Listen to the teacher's instructions without interrupting.

■ Exiting the Classroom in an Organized Manner



- Move steadily and calmly.
- Follow the teacher and exit the classroom in an orderly manner, do not run or push your friends.
- Carry your bag and avoid any obstacles.

■ Reaching the Assembly Point



- Head to the assembly point.
- After exiting the building, go directly to the designated assembly point, this is where all students should gather to ensure their safety.

■ Waiting at the Assembly Point



- Stay at the assembly point.
- Remain at the assembly point until the teacher or emergency official permits to return to the building.
- Do not wander off or return to the building until it is confirmed to be safe.

من المهم بكل مدرسة

2 يجب أن يشارك الجميع في المبنى.



اشترك إدارة الإطفاء المحلية في تخطيط تدريبات الإخلاء لمدرستك.



1 يجب أن تؤخذ تدريبات الإخلاء في المدرسة بجدية.



3 من المهم أن يكون لكل فصل مسارين للهروب منفصلين.



4 ناقش ونفذ خطة الإخلاء من الحريق في فصلك الدراسي.



Its important in every school

1 Evacuation drills at school should be taken seriously.



2 It is important to have two means of egress for each class room.



3 Discuss and implement the fire evacuation plan in your classroom.



4 Everyone in the building must participate.



5 Involve the local fire department in planning evacuation drills for your school.



كيفية الإخلاء في حال سماع إنذار الحريق

■ الهدوء والالتزام

- ابق هادئًا واستمع جيدًا.
- عندما تسمع إنذار الحريق، توقف عن كل ما تفعله وابق هادئًا.
- استمع إلى تعليمات المعلم دون مقاطعة.



■ الخروج من الفصل بطريقة منظمة

- تحرك بانتظام وبهدوء.
- اتبع المعلم واخرج من الصف بطريقة منظمة، لا تركض ولا تدفع أصدقائك.
- اترك الحقيبة وابتعد عن أي عوائق.



■ الوصول إلى نقطة التجمع

- اتجه إلى نقطة التجمع.
- بعد الخروج من المبنى، اتجه مباشرة إلى نقطة التجمع المحددة، هذه النقطة هي المكان الذي يجب أن يجتمع فيه جميع الطلاب للتأكد من سلامتهم.



■ الانتظار في نقطة التجمع

- ابق في نقطة التجمع.
- انتظر في نقطة التجمع حتى يعطي المعلم أو مسؤول الطوارئ الإذن بالعودة إلى المبنى.
- لا تذهب بعيدًا ولا تعود إلى المبنى حتى يتم التأكيد من أنه آمن.

